

A ÁRVORE GENEROSA

SHEL SILVERTEIN

ADAPTADO POR FERNANDO SABINO



ERA UMA VEZ UMA ÁRVORE QUE AMAVA UM MENINO. E TODOS OS DIAS, O MENINO VINHA E JUNTAVA AS SUAS FOLHAS. E COM ELAS FAZIA COROAS DE REI. E COM A ÁRVORE, BRINCAVA DE REI DA FLORESTA. SUBIA NO SEU GROSSO TRONCO, BALANÇAVA-SE EM SEUS GALHOS! COMIA SEUS FRUTOS. E QUANDO FICAVA CANSADO, O MENINO REPOUSAVA À SUA SOMBRA FRESQUINHA.

O MENINO AMAVA A ÁRVORE PROFUNDAMENTE. E A ÁRVORE ERA FELIZ! MAS O TEMPO PASSOU E O MENINO CRESCERU!

UM DIA, O MENINO VEIO E A ÁRVORE DISSE:

__MENINO, VENHA SUBIR NO MEU TRONCO, BALANÇAR-SE NOS MEUS GALHOS, REPOUSAR À MINHA SOMBRA E SER FELIZ!

__ESTOU GRANDE DEMAIS PARA BRINCAR__ RESPONDEU O MENINO__ QUERO COMPRAR MUITAS COISAS. VOCÊ TEM ALGUM DINHEIRO QUE POSSA ME OFERECER?

__SINTO MUITO__ DISSE A ÁRVORE__ EU NÃO TENHO DINHEIRO. MAS LEVE OS FRUTOS, MENINO. VÁ VENDÊ-LOS NA CIDADE, ENTÃO TERÁ O DINHEIRO E VOCÊ SERÁ FELIZ!

E ASSIM O MENINO SUBIU PELO TRONCO, COLHEU OS FRUTOS E LEVOU-OS EMBORA. E A ÁRVORE FICOU FELIZ!

MAS O MENINO SUMIU POR MUITO TEMPO... E A ÁRVORE FICOU TRISTONHA OUTRA VEZ.

UM DIA, O MENINO VEIO E A ÁRVORE ESTREMECEU TAMANHA A SUA ALEGRIA, E DISSE:

___VENHA, MENINO, VENHA SUBIR NO MEU TRONCO, BALANÇAR-SE NOS MEUS GALHOS E SER FELIZ.

___ESTOU MUITO OCUPADO PRA SUBIR EM ÁRVORES__DISSE O MENINO__ EU QUERO UMA ESPOSA, EU QUERO TER FILHOS E PARA ISSO É PRECISO QUE EU TENHA UMA CASA. VOCÊ TEM UMA CASA PRA ME OFERECER?

___EU NÃO TENHO CASA__ DISSE A ÁRVORE__MAS CORTE OS MEUS GALHOS, FAÇA A SUA CASA E SEJA FELIZ.

O MENINO DEPRESSA CORTOU OS GALHOS DA ÁRVORE E LEVOU-OS EMBORA PARA FAZER UMA CASA. E A ÁRVORE FICOU FELIZ! O MENINO FICOU LONGE POR UM LONGO, LONGO TEMPO, E NO DIA QUE VOLTOU, A ÁRVORE FICOU ALEGRE, DE UMA ALEGRIA TAMANHA QUE MAL PODIA FALAR.

___VENHA, VENHA, MEU MENINO__ SUSSURROU__VENHA BRINCAR!

___ESTOU VELHO PARA BRINCAR__ DISSE O MENINO__E ESTOU TAMBÉM MUITO TRISTE. EU QUERO UM BARCO LIGEIRO QUE ME LEVE PRA BEM LONGE. VOCÊ TEM ALGUM BARQUINHO QUE POSSA ME OFERECER?

___CORTE MEU TRONCO E FAÇA SEU BARCO__ DISSE A ÁRVORE __ VIAJE PRA LONGE E SEJA FELIZ!

O MENINO CORTOU O TRONCO, FEZ UM BARCO E VIAJOU.
E A ÁRVORE FICOU FELIZ, MAS NÃO MUITO!

MUITO TEMPO DEPOIS, O MENINO VOLTOU.
___DESCULPE, MENINO__ DISSE A ÁRVORE__NÃO TENHO MAIS NADA PRA TE OFERECER. OS FRUTOS JÁ SE FORAM.

___MEUS DENTES SÃO FRACOS DEMAIS PRA FRUTOS__FALOU O MENINO.

___JÁ SE FORAM OS GALHOS PARA VOCÊ BALANÇAR__DISSE A ÁRVORE.

___JÁ NÃO TENHO IDADE PRA ME BALANÇAR__ FALOU O MENINO.

___NÃO TENHO MAIS TRONCO PRA VOCÊ SUBIR__ DISSE A ÁRVORE.

___ESTOU MUITO CANSADO E JÁ NÃO SEI SUBIR__FALOU O MENINO.

___EU BEM QUE GOSTARIA DE TER QUALQUER COISA PRA LHE OFERECER__ SUSPIROU A ÁRVORE__MAS NADA ME RESTA E EU SOU APENAS UM TOCO SEM GRAÇA. DESCULPE!

___JÁ NÃO QUERO MUITA COISA__ DISSE O MENINO__SÓ UM LUGAR SOSSEGADO ONDE POSSA ME SENTAR, POIS ESTOU MUITO CANSADO.

___POIS BEM__RESPONDEU A ÁRVORE__ENCHENDO-SE DE ALEGRIA__EU SOU APENAS UM TOCO, MAS UM TOCO É MUITO ÚTIL PRA SENTAR E DESCANSAR. VENHA, MENINO, DEPRESSA, SENTE-SE EM MIM E DESCANSE.

FOI O QUE O MENINO FEZ. E A ÁRVORE FICOU FELIZ.